

**KYOTO®**

LET THE FUN BEGIN



[www.kyoto.mx](http://www.kyoto.mx)



KyotoMexico



kyoto.mx



@KyotoMx

Línea de atención telefónica  
01800 00 KYOTO y 5368-8229

# KY01

## Celular QWERTY con WiFi



**Manual del usuario**



IMPORTACION Y DESARROLLO DE LA MODA S.A. DE C. V.  
PONIENTE 150 No. 660-CCOL. INDUSTRIAL VALLEJO  
DEL. AZCAPOTZALCOD. F. MEXICO C. P. 02300  
TEL: 50780100  
MODELO: KY01.  
MARCA: KYOTO  
ALIMENTACIÓN: 3,7 Vcc.

## Manual de usuario

Léase este manual antes de usarse

## Teléfono móvil digital GSM/GPRS MODELO KY01

### Contenido

<b>1. Prefacio</b> .....	<b>4</b>
<b>2. Guía de inicio rápido</b> .....	<b>7</b>
2.1 Íconos de ayuda .....	
2.2 Instalar la tarjeta SIM y la batería .....	
2.3 Instalar la tarjeta de memoria .....	<b>8</b>
2.4 Cargue la batería .....	
2.5 Encendido/apagado .....	<b>9</b>
2.6 Descripciones de las teclas .....	

<b>3. Funciones de llamada</b> .....	<b>10</b>
3.1 Haga una llamada .....	
3.2 Conteste o rechace una llamada .....	<b>11</b>
3.3 El menú en comunicación .....	
3.4 Ajuste el volumen .....	
3.5 Finalizar una llamada .....	
<b>4. Contactos</b> .....	<b>12</b>
4.1 Buscar contacto .....	
4.2 Búsqueda rápida .....	<b>13</b>
4.3 Añadir contacto nuevo .....	
<b>5. Registro de llamadas</b> .....	<b>14</b>
<b>6. Ajustes</b> .....	<b>16</b>
6.1 Ajustes de llamada .....	
6.1.1 SIM-dual .....	
6.1.2 Desvío de llamadas .....	
6.1.3 Restricción de llamadas .....	
6.1.4 Llamada en espera .....	
6.1.5 Esconder ID (Requiere el apoyo de la red) .....	
6.1.6 Seleccione línea .....	
6.1.7 Otros .....	
6.2 Configuración del teléfono .....	<b>17</b>
6.3 Ajustes de la pantalla/ de desplegado .....	
6.4 Ajustes de seguridad .....	<b>18</b>
6.4.1 NIP .....	
6.4.2 NIP 2 .....	
6.4.3 Privacidad .....	
6.4.4 Bloqueo automático del teclado .....	
6.4.5 Bloqueo de la pantalla con la tecla finalizar .....	
6.5 Perfiles .....	
6.6 Administración de la conexión .....	
6.6.1 Cuenta de red .....	
<b>7. Internet</b> .....	<b>20</b>
<b>8. Mensaje</b> .....	<b>21</b>
8.1 Escriba un mensaje .....	
8.1.1 SMS nuevo .....	
8.1.2 MMS nuevo .....	
8.2 Bandeja de entrada .....	<b>23</b>
8.3 Bandeja de salida .....	
8.4 Borradores .....	

8.5 Bandeja de enviados .....	24
8.6 Plantillas .....	
8.7 Ajustes de mensaje .....	
8.7.1 Ajustes SMS .....	
8.7.2 Ajustes MMS .....	
8.7.3 Capacidad de mensajes .....	
<b>9. Cámara .....</b>	<b>26</b>
<b>10. DV .....</b>	
<b>11. Perfiles .....</b>	
<b>12. Calendario .....</b>	<b>27</b>
<b>13. Audio .....</b>	
13.1 Reproductor de audio .....	
13.1.1 Reproducción de audio de fondo .....	
13.1.2 El menú de opción .....	
<b>14. Video .....</b>	<b>28</b>
<b>15. Mis archivos .....</b>	<b>29</b>
<b>16. Bluetooth .....</b>	<b>30</b>
<b>17. WLAN .....</b>	<b>31</b>
<b>18. Radio FM .....</b>	
<b>19. Calculadora .....</b>	<b>32</b>
<b>20. Grabadora .....</b>	<b>33</b>
<b>21. TV análoga .....</b>	
<b>22. Juegos .....</b>	
22.1 Sokoban .....	
22.2 Snake/ Serpiente .....	
22.3 Tetris .....	
<b>23. Reloj .....</b>	<b>34</b>
<b>24. STK .....</b>	

<b>25. Memo .....</b>	
<b>26. La función del disco u.....</b>	
<b>27. Información de seguridad.....</b>	<b>35</b>
27.1 El medio ambiente para su uso .....	
27.2 Equipo médico.....	<b>36</b>
27.2.1 Marcapasos .....	
27.2.2 Ayudas para escuchar .....	
27.2.3 Llamada de emergencia .....	
27.3 Precauciones en la carga de la batería .....	<b>37</b>
27.4 Precauciones para el uso de la batería .....	<b>38</b>
27.5 Precaución al usar los accesorios .....	<b>39</b>
27.6 Otra información de seguridad .....	<b>40</b>







## 1. Prefacio







**Usuarios de teléfono móvil, gracias por su compra del teléfono móvil plataforma Spreadtrum para teléfonos móviles.**

El uso de este tipo de teléfono le brindará una experiencia placentera y cierto grado de sorpresa, ya que posee: tarjeta dual GSM y función de modo de espera dual; la función de cámara digital de alta definición le permite mantener una memoria colorida; reproductor de música profesional MP3; el reproductor de video MP4 le proporciona multimedia completo.

Precauciones de seguridad

Favor de leer las siguientes reglas cuidadosamente antes de usar este teléfono móvil y respételas conscientemente.

◆ 	◆ Si usted necesita usar el teléfono móvil para hacer o recibir llamadas mientras maneja, favor de usar los auriculares o estacionar su coche y después usar el teléfono.	◆ 	◆ Los teléfonos móviles interfiere con las redes de comunicación de aviación, entonces por favor asegúrese de que el teléfono esté apagado o se encuentre en modo de vuelo durante el vuelo.
◆ 	◆ Todos los teléfonos inalámbricos pueden tener interferencias, lo cual puede afectar su desempeño.	◆ 	◆ Cuando se encuentre cerca de equipo médico y ubicación médica donde se indique que los teléfonos no pueden ser utilizados, favor de apáguelo.
◆ 	◆ Para asegurarse de un mejor desempeño y evitar daño al teléfono, favor usar accesorios y batería originales y no usar productos incompatibles.	◆ 	◆ Cuando se encuentre en una gasolinera o cerca de lugares donde se almacena combustible, agentes químicos u otros productos peligrosos, favor de apagar su teléfono para evitar una explosión.

◆ 	◆ Para evitar interferencias con operaciones de explosión, favor de apagar su teléfono cuando se encuentre en el sitio de una explosión o el lugar donde haya un icono con la leyenda “apague su radio bidireccional”. Favor de notar y observar las reglas y regulaciones importantes.	◆ 	◆ No queme las baterías del teléfono ni las trate como desperdicio común, las cuales pueden ser peligrosas y dañar el ambiente. Favor de observar las políticas locales de conservación ambiental con el tratamiento y conservación oportuna.
◆ 	◆ Cuando su teléfono necesita conectarse a otros dispositivos, favor de leer el manual del usuario de ese aparato para asegurarse de la seguridad.	◆ 	◆ Algunas partes pequeñas (tales como tarjetas de memoria, etc.), deben colocarse fuera del alcance de los niños, para prevenir que puedan tragárselas u se produzcan otros peligros.
◆ 	◆ Favor de respaldar información importante que esté almacenada en el teléfono o mantenga registros escritos, para prevenir pérdida de información importante.	◆ 	◆ Asegúrese de que su teléfono se encuentre encendido y en el área de servicio, ingrese el número de emergencia, presione la tecla de llamada para informar tu ubicación. Si no tiene permiso, favor de no finalizar la llamada.

## 2. Guía de inicio rápido

### 2.1 Íconos de ayuda

En la interfaz de modo de espera, se mostrarán los siguientes íconos:

Íconos	Descripción	Íconos	Descripción
	Indica la intensidad de la señal de red.		Muestra la capacidad de la batería.
	Mensaje Nuevo		Escribir MMS
	Llamadas perdidas		Alarma
	Bluetooth		Los audífonos están insertados.
	Modo de silencio		Modo vibración

### 2.2 Instalar la tarjeta SIM y la batería

- Mantenga presionada la tecla del interruptor en la parte superior del teléfono cerca de tres segundos;
- Presione y quite la cubierta de la batería;
- Retire la batería;
- Coloque la tarjeta SIM1 (sobre la base de la ranura con el signo de "SIM1"). Cuando se encuentre instalando la tarjeta SIM, favor de que el punto de contacto se encuentre hacia abajo (asegúrese de que la dirección de la brecha en la tarjeta SIM sea consistente con la ranura) y después empuje la tarjeta SIM dentro de la ranura hasta que embone completamente (el método de instalación de la tarjeta SIM2 es similar a la SIM1).
- Haga que la parte de contacto metálica de la batería apunte a la posición de la almohadilla de contacto y encaje en el, y después instale la cubierta de la batería.

### Explicación:

La descripción de funciones de este manual está basada en la inserción de dos tarjetas SIM y la selección [Ajustes → Configuración de llamada → SIM- dual → modo de espera→modo de espera dual SIM dual]. Si sólo inserta una tarjeta o no selecciona SIM dual activada, la interfaz y las opciones no serán las mismas a las descripciones de este manual.

### 2.3 Instalar la tarjeta de memoria

Su teléfono admite tarjeta de memoria T-Flash. Inserte la tarjeta de memoria y después podrá realizar navegación, copiado y otras operaciones a los archivos en la tarjeta de memoria a través del teléfono. Usted puede expandir la memoria del teléfono con la tarjeta de memoria.

- Retire la cubierta trasera y la batería;
- Haga el lado de la tarjeta de memoria que tiene el toque de oro hacia abajo, empuje la tarjeta con el extremo estrecho primero en la ranura hasta que sea plenamente coherente con la ranura para completar la instalación.
- **Advertencia:** No inserte ni jale la tarjeta de memoria rápido y frecuentemente para evitar dañarla.

### 2.4 Cargue la batería

Use cargador de viaje

- Inserte la batería en el teléfono correctamente;
- Abra la cubierta de goma que está debajo del teléfono, haga el lado que tiene las flechas hacia la pantalla, inserte el enchufe del cargador en la interfaz de cargador, y después conecte el cargador de viaje a una entrada de corriente estándar.
- Después de insertar el cargador, el icono de energía de la batería en la esquina superior derecha de la pantalla comienza a desplazarse porque la carga ha comenzado. Cuando la batería está completamente cargada, el icono detendrá el desplazamiento y el símbolo de la batería desplegará el cuadro completo en la pantalla.
- Cuando la carga se ha completado, primero desconecte el enchufe eléctrico y después el teléfono y el cargador.

**Atención:**

1. Favor de utilizar batería y cargador estándar o puede provocar una explosión.
2. Si la batería está completamente descargada, el icono de la batería deberá de aparecer des cargado de 2 a 3 minutos. Generalmente dependiendo del estado actual del teléfono (si se encuentra encendido o está llamando, etc.), el tiempo de cargado varía entre 2 a 5 horas.
3. Favor de cargar la batería a través del cargador y evite en la medida de lo posible usar el cable de USB para cargarla.
4. Para asegurarse de que la batería nueva alcance un desempeño óptimo, favor de hacer que la batería complete ciclos de cargado y descargado completos por dos o tres veces. En las cargas iniciales de baterías nuevas, favor cárguela más de 10 horas de manera continua.

## 2.5 Encendido/apagado

**Mantenga presionada la tecla de colgar durante tres segundos para encender/ apagar.**

**Advertencia:**

Cuando se encuentre en un lugar donde el uso del teléfono esté prohibido o cuando pueda causar interferencia y peligro, no lo encienda y asegúrese de que no se encuentre activada la función de encendido temporizado.

## 2.6 Descripciones de las teclas

- **Teclas de número:** Ingrese los números y los caracteres.
- **Tecla de función derecha:** Ejecuta las funciones desplegadas en la esquina inferior derecha de la pantalla. Y usted puede usar esta tecla para eliminar la letra anterior cerca al cursor la cual ha ingresado en el mensaje o salir de la interfaz de edición cuando no haya letras en el mensaje.
- **Tecla de función izquierda:** Ejecute las funciones desplegadas en la esquina inferior izquierda de la pantalla. Presione en menú principal en el estado de modo de espera.
- **Tecla de marcación:** Se utiliza para hacer una llamada y contestar el teléfono; en el modo de espera, ajusta el registro de llamadas marcadas, las llamadas recibidas y las llamadas perdidas.

- **Tecla de colgar:** Se utiliza para finalizar una conversación o rechazar la llamada. Generalmente se presiona esta tecla para regresar al estado de modo de espera bajo otra condición. Presione y mantenga esta tecla para encender / apagar el teléfono móvil.
- **Tecla \*:** Bloquea o desbloquea el teléfono con la tecla de función derecha. En el estado de modo de espera, presione esta tecla para cambiar entre \*, +, P y W.
- **Tecla #:** En el estado de modo de espera, presione y mantenga esta tecla para ingresar #.

**Nota: En este manual, presione una tecla significa presionar la tecla y soltarla; presione y mantenga una tecla significa presionar la tecla y mantenerla presionada no menos de 2 segundos.**

- **Tecla sym:** Presione esta tecla para ingresar símbolos especiales.
- **Tecla Atl:** Es una tecla de shift. Cuando se encuentra editando un mensaje, presiónela y podrá cambiar el texto ingresado de la tecla mezclada/ combinada: ingrese el símbolo superior o la letra inferior mostrada por la tecla combinada.
- **La tecla Aa↑:** Es utilizada para cambiar el método de entrada cuando edita SMS, MMS, etc.
- **Tecla ESPACIO:** Inserte el espacio en la edición del mensaje.
- **Tecla Del:** Presiónela para eliminar/borrar la letra anterior al cursor.

## 3. Funciones de llamada

### 3.1 Haga una llamada

- **Marque directamente**
  - Cuando la dirección de la señal de red en la parte izquierda de la pantalla muestra que hay cierta señal, usted puede hacer o contestar la llamada.
  - La calidad de la conversación depende en gran medida de la obstrucción de las paredes y obstáculos del lugar donde se encuentra, de modo que usted puede incrementar la calidad de la conversación de manera efectiva moviéndose de lugar en una pequeña área.
- **Llamadas internacionales**
  - Ingrese el código de país (si la "+" se requiere para ingresar cuando usted teclea el código de país, favor presione la tecla "+" dos veces continuamente).
  - Ingrese el código de área (usualmente sin el "0" precediéndole) y número telefónico.

## ■ Haga una llamada usando sus contactos

- Ingrese en los contactos para buscar el registro que necesita.

## ■ Remarque el último número telefónico que marcó

- Acceda al menú principal para seleccionar [registro de llamadas], o presione la tecla de marcación en el estado de modo de espera para ver el historial de llamadas y seleccionar el número telefónico para llamar.

## ■ Marque el número con extensión

- Introduzca el número del conmutador en la pantalla de acceso telefónico, seleccione [Opciones → Insertar → Pausa], a continuación, introduzca el número.

## ■ Llamada de emergencia

- Ingrese el número de emergencia;

### 3.2 Conteste o rechace una llamada

- **Conteste una llamada:** Cuando hay una llamada entrante, presione la tecla de marcación de SIM1 o la tecla de función izquierda para contestar.

- **Conteste la segunda llamada:** Si el teléfono tiene configurada la función de llamada en espera y hay una llamada entrante mientras se está comunicando con alguien, el teléfono le avisará, y se puede proceder de la siguiente manera:

- ✧ Seleccione [Mantener y contestar] o [soltar y la responder] para responder la segunda llamada después de presionar la tecla de marcación de SIM1 o la tecla de función izquierda, y entonces la llamada anterior se configura como mantener en estado de /espera de forma automática.

- ✧ Presione la tecla para colgar o la tecla de función derecha para rechazar la segunda llamada y continuar con la llamada actual.

- **Rechace una llamada:** Presione la tecla de colgar o la tecla de función derecha para rechazar una llamada.

### 3.3 El menú en comunicación

Durante la comunicación por teléfono, seleccione el menú y podrá realizar estas acciones: voz mágica, activar manos libres, cambiar, contactos, mensajes, registros de llamadas y silencio.

- **Cambiar:** mantener la llamada actual seleccionando [cambiar], mientras que el mantenimiento de una llamada, puede reanudar una llamada activa tras seleccionar [Cambiar] (esta función requiere el apoyo de la red).

- **Encendido:** grabar el contenido de la comunicación y, a continuación, seleccione [Menú → apagado] para detener la grabación. En este momento la grabación del teléfono se guardan en [Herramientas → Grabadora → Opción → lista de archivos

- de registro] automática.

**Atención:** La grabación de las llamadas a veces es ilegal en algunos países. Por lo tanto, cuando usted está grabando una llamada, deberá buscar el consentimiento de la otra persona primero.

- **Mudo:** Apaga temporalmente el teléfono durante una llamada. Si activa esta función, puede escuchar la voz de usted, pero la otra persona no podrá escuchar su voz. Seleccione [vuelva a activar] puede reanudar la llamada.

### 3.4 Ajuste el volumen

Durante una llamada, use las teclas de flecha “arriba / abajo” o “izquierda / derecha” para ajustar el volumen.

### 3.5 Finalizar una llamada

Cuando necesite finalizar una llamada, presione la tecla de colgar para finalizar la llamada.

## 4. Contactos

El teléfono prepara el espacio de almacenamiento móvil de alta capacidad de atención para usted. La Capacidad de almacenamiento depende de la tarjeta SIM.

### 4.1 Buscar contacto

Después de entrar a los contactos, se muestra la lista de todos sus contactos. Presione las teclas izquierda y derecha para cambiar entre los varios grupos.

Opción	Función	□□
<b>SIM1</b>	Muestra todos los contactos almacenados en SIM1.	
<b>SIM2</b>	Muestra todos los contactos almacenados en SIM2.	
<b>Familia</b>	Muestra todos los contactos cuyo grupo está configurado como "Familia".	
<b>Amigos</b>	Muestra todos los contactos cuyo grupo está configurado como "Amigos".	
<b>Negocios</b>	Muestra todos los contactos cuyo grupo está configurado como "Negocios".	
<b>Classmates</b>	Muestra todos los contactos cuyo grupo está configurado como "compañeros de clase".	

El orden de los contactos se orden de acuerdo con sin nombre, símbolos especiales, números y letras (si es un nombre chino, puede seleccionar los nombres con el alfabeto fonético chino).

#### 4.2 Búsqueda rápida

En el estado de modo de espera, seleccione [Contactos] e ingrese la lista de contactos para ver. Lleve a cabo la búsqueda de ubicación a través de la teclas del teclado directamente (admite búsqueda difusa).

**Ejemplo:** Para buscar "Sam". El teclado del teléfono es similar al teclado de la computadora, por lo que sólo es necesario teclear "Sam" para buscar el nombre.

**Ejemplo:** Busque por nombre, al principio del cual se encuentra ",", "?". Ingrese "1" directamente.

Seleccione el registro que ha seleccionado e ingrese [Opción]:

Opción	Función
Nuevo	Crea información para un contacto nuevo.
Escriba un mensaje	Edita y envía SMS o MMS al número actual.
Llamar	Llame al número actual. Puede seleccionar marcar directamente o hacer una llamada IP.
Eliminar	Elimina el registro actual.
Eliminación múltiple	Elimina registros múltiples
Importar/Exportar	Copia, importar o exportar contactos a otros almacenamientos.
Otros	Consultar el estado de la memoria de contactos de SIM1, SIM2 y el teléfono.

Cuando los miembros de grupos (excepto "todos", "SIM1", "SIM2") no están vacíos, también pueden ofrecer [transferir], [renombrar] y otras operaciones presionando [Opción].

#### 4.3 Añadir contacto nuevo

- **SIM1 / SIM2:** agregar contactos a la tarjeta SIM y sólo puede almacenar un número para cada nombre.
- **Teléfono:** todos los registros guardados en el teléfono excepto los contactos almacenados en SIM1 y SIM2. Usted puede seleccionar los grupos correspondientes y configura más de un número. Esta característica te permite ingresar su nombre, número telefónico, teléfono de casa, E-mail y demás. Usted puede elegir la imagen de la persona que llama y tono de timbrado del llamante para el contacto actual.
  - Nota: El nombre de un contacto nuevo puede estar vacío pero el número no puede estar vacío.

#### 5. Registro de llamadas

- **Llamadas marcadas:** Despliega los registros recientes de llamadas marcadas. Seleccione una de ellas e ingrese a la [Opción]:



Opción		Función
Detalles		Muestra los detalles acerca del registro seleccionado.
Llamada		Seleccione SIM1 o SIM2 para hacer una llamada o llamada IP.
Enviar mensaje	SMS	Envíe un mensaje a ese número.
	MMS	Envíe un mensaje multimedia a ese número.
Añadir a contactos		Almacena este registro a SIM o al teléfono.
Eliminar		Eliminar este registro.
Eliminar todo		Elimina todos los registros marcados.

Para la función de llamada, usted puede ir a [Configuración → Configuración de llamada → SIM dual] y seleccione SIM1, SIM2 o apunte/ mueva según su necesidad.

- **Llamadas recibidas:** Despliega las llamadas recibidas las cuales ha contestado recientemente. La operación de “Llamadas recibidas” y “Llamadas marcadas” es similar.
- **Llamadas perdidas:** Mostrar los últimos registros de las llamadas perdidas. La operación de “Llamadas recibidas” y “Llamadas Marcadas” es similar.
- **Eliminar todo:** Elimina todos los registros del teléfono.
- **Tiempos de llamada:** Seleccione el tipo de tarjeta SIM que desea ver y a continuación se puede ver la información relacionada con el temporizador.
- **Contador GPRS:** Vea la información correlativa de volumen GPRS.

## 6. Ajustes

### 6.1 Ajustes de llamada

#### 6.1.1 SIM-dual

- **Modo de espera:** Usted puede elegir el modo de espera para la tarjeta SIM.
- **Respuesta SIM original:** usted puede elegir contestar llamadas SMS y MMS para la tarjeta SIM.
- **Configure el nombre SIM:** Usted puede personalizar el nombre de la ranura SIM.

#### 6.1.2 Desvío de llamadas

De acuerdo con las condiciones que ha establecido para la transferencia, las llamadas entrantes se transferirán al correo de voz o al número designado en las condiciones apropiadas. También puede cancelar todos los desvíos.

#### 6.1.3 Restricción de llamadas

Esta característica le permite restringir la llamada telefónica o responder a una llamada entrante.

- **Nota:** Algunos operadores de red limitan el uso de esta función, póngase en contacto con el operador de red para consultarlo. Al solicitar este servicio, el operador de red le proporcionará la contraseña de red inicial.

#### 6.1.4 Llamada en espera

Después de activar esta función con éxito, si una nueva llamada entra cuando está contestando una llamada, la red le avisará de la llamada nueva. Usted puede mantener un teléfono actual para responder a otra llamada. También puede desactivar el servicio de llamada en espera o consultar el estado.

#### 6.1.5 Esconder ID (Requiere el apoyo de la red)

Seleccione el modo esconder ID, desplegar la propia ID o desplegar ID por la red.

#### 6.1.6 Seleccione línea

- **Línea 1:** Usted puede contestar o hacer llamadas.
- **Línea 2:** Selecciónelo significa ya sea que usted pueda hacer llamadas depende del operador de red.

### 6.1.7 Otros

- **Tecla de acceso directo IP:** Permite activar la función, seleccione a [llamada IP] al marcar para arriba, o escriba el número en el modo de espera, presione la tecla media, con la que se puede agregar el número IP antes de que el número de teléfono para la marcación.
- **Teca de acceso directo IP:** Active la función, seleccione [llamada IP] cuando esté marcando o escriba el número en el modo de espera, presione la tecla central, con la que se puede agregar el número IP antes de marcar el número de teléfono automáticamente.
- **Recordatorio de minutos de llamada:** Si lo activas, el teléfono móvil hará el sonido “bip” para avisar después de los primeros 50 segundos de cada minuto, con lo cual podrá finalizar la llamada a tiempo para ahorrar.
- **Vibración cuando logre conectarse:** Actívelo y después el teléfono le dará el aviso con una vibración después de haber recibido la respuesta del teléfono al que está marcando.
- **Grabación automática de llamada de voz:** Actívelo y la llamada se grabará automáticamente.
- **Remarcación automática:** Actívela y después el teléfono remarcará el número automáticamente cuando haga una llamada si éxito.

## 6.2 Configuración del teléfono

- **Hora y fecha:** Configure la hora, la fecha, el formato de tiempo y el tipo de desplegado de la fecha.
- **Seleccione idioma:** Elija el tipo de idioma a desplegar.
- **Encendido / apagado automático:** Puede configurar la energía del teléfono para encendido / apagado automático. El método de ajuste es el mismo que el de la alarma.
- **Administración de energía:** Muestra la energía de la batería.
- **Restaurar ajustes:** Restablece el valor del parámetro de la telefonía móvil, con la que puede hacer que el teléfono restablezca la configuración predeterminada. Introduzca la contraseña de privacidad (la contraseña inicial es 1234) para restaurar los ajustes de fábrica.

## 6.3 Ajustes de la pantalla/ de desplegado

Realice los ajustes fondo de escritorio, configuración de pantalla inactiva, destaca los parámetros de la pantalla del teléfono, incluyendo contraste, luz de fondo, la luz del teclado y el efecto de animación.

## 6.4 Ajustes de seguridad

Puede utilizar el código NIP, código NIP2, configurar la contraseña de encendido y configurar las características de seguridad para proteger la seguridad de su información.

### 6.4.1 NIP

El código NIP (NIP1) es el número de identificación personal de la tarjeta SIM. Si el usuario no cambia la contraseña original, la contraseña proporcionada por el operador es 1234 ó 0000. Si activa el código NIP para encendido, entonces el código NIP de 4 dígitos es necesario para encender el teléfono después de cada apagado. El código NIP puede ser modificado y se utiliza para proteger su tarjeta SIM, para que no sea utilizada por otras personas. Tenga en cuenta que la introducción del código NIP incorrecto tres veces seguidas provocará que la tarjeta de teléfono se bloquee automáticamente y le pedirá que introduzca el código PUK para desbloquearla. Por lo tanto, si modifica el código NIP usted mismo, asegúrese de recordarlo de memoria o anotarlo.

El código PUK (PUK1) está conformado por los números de 8 bits y el usuario no puede cambiarlos. Cuando el código NIP está bloqueado, el teléfono le pedirá que introduzca el código PUK. No actúe precipitadamente, porque la oportunidad para ingresar el código PUK se de sólo 10 veces y si ingresa la calve equivocada 10 veces seguidas, la tarjeta SIM se bloqueará de forma permanente, lo que significa que tendría que desecharla. El código PUK y la tarjeta SIM es incidental con la tarjeta SIM, mientras que los otros necesitan los operadores de red para obtener el código PIN. Si el código PUK se bloquea y usted no lo sabe, no haga entradas aleatorias. La forma correcta es llamar a la línea directa de los operadores a la que pertenece la tarjeta SIM. Después de verificar los datos de usuario simples, usted puede obtener el código PUK para desbloquear el teléfono. Este servicio es gratuito.

**Advertencia:** Utilice esta función con precaución y si se le olvida la contraseña PUK, póngase en contacto con el operador de red. Si introduce por error el código PUK por 10 veces consecutivas, la tarjeta SIM tundra que desecharse.

Después de seleccionar el tipo de tarjeta SIM que quiere configurar, usted podrá llevar a cabo las siguientes operaciones: abrir, revisar y cerrar.

### 6.4.2 NIP 2

El código NIP2 (Número de identificación Personal2) se introduce cuando se introduce una función particular (como el establecimiento de una cantidad fija, ajuste en la facturación de llamadas, etc.) Código NIP2 se introduce cuando se utiliza una característica particular, como la eliminación de la información de costos de llamadas, ajustar la unidad de la moneda, para lograr la función de límite de costo, límite para marcar y así sucesivamente. El código NIP2 lo suministra el proveedor como otra contraseña de la tarjeta SIM, póngase en contacto con su proveedor de red para acceder al código NIP2. Cuando se introduce el código NIP2 incorrecto 3 veces seguidas, la tarjeta de teléfono se bloqueará, debe introducir el código correcto para desbloquear PUK2.

### 6.4.3 Privacidad

Esta función puede proteger a las características específicas de su teléfono para evitar que personas no autorizadas tengan acceso a su información. Al activar la función de protección de contraseña para los registros de llamadas, mensajes, cámara, contactos, gestión de documentos, libro electrónico, calendario, disco de U, etc., es necesario introducir la contraseña correcta después de la entrada en el menú principal o submenús correspondientes. La contraseña predeterminada es "1234", también se puede modificar la contraseña.

### 6.4.4 Bloqueo automático del teclado

Puede seleccionar 5 segundos, 15 segundos, 30 segundos, 1 minuto ó 5 minutos activar la función automática de bloqueo, también se puede seleccionar [Cerrar] para cerrar la función. Cuando esta función está activada, la función de bloqueo automático del teclado se pone en marcha para evitar los abusos.

### 6.4.5 Bloqueo de la pantalla con la tecla finalizar

Usted puede elegir activar o desactivar esta función. Al activar esta función puede presionar la tecla colgar para apagar la luz de fondo y bloquear el teclado automáticamente cuando la pantalla del teléfono es brillante.

## 6.5 Perfiles

A través de este menú, puede configurar diferentes perfiles para adaptarse a diferentes ambientes. El teléfono dispone de 5 modos: Estándar, Silencio, Reunión, interior y exterior. Cada modelo tiene el valor predeterminado y se puede configurar de acuerdo a sus necesidades. Presione la tecla de función izquierda para seleccionar "Opción", los menús son los siguientes:

- **Añadir:** Añada perfiles nuevos,
- **Ajustes:** Puede configurar todo tipo de efectos según sus propias necesidades.
  - ✧ **Renombrar:** Modifica el nombre de los perfiles.
  - ✧ **Ajustes de timbrado:** Puede configurar el tono de timbrado de las llamadas entrantes y los mensajes.
  - ✧ **Ajustar volumen:** Puede configurar el volumen del tono de llamada de la llamada entrante, un nuevo mensaje, comunicarse, alarma y encendido / apagado. Por favor, presione la tecla o derecha / izquierda arriba / abajo para ajustar el volumen.
  - ✧ **Tipo de timbrado:** Ajuste el modo de alerta para llamadas entrantes, mensajes nuevos, alarma y calendario de recordatorio.

## 6.6 Administración de la conexión

### 6.6.1 Cuenta de red

Usted puede elegir la cuenta de red por sí misma/o. China Mobile GPRS, China Mobile MMS y China Unicom WAP son las tres cuentas predeterminadas en su teléfono y no se puede borrar o editar estas tres cuentas. También puede añadir su propia cuenta de red.

## 7. Internet

Internet es la plataforma de aplicaciones que combina las comunicaciones inalámbricas y de Internet y le permite obtener aplicaciones ricas por teléfono, como los recursos de información de Internet y e-commerce. En el modo de espera, presione la tecla del medio para entrar en el menú principal y entonces seleccione "Internet".

**Aviso:**

1.Su proveedor de servicios de Internet puede no ser compatible con algunas funciones, por favor asegúrese de que su tarjeta SIM puede apoyar y le permite abrir las características de Internet con el fin de garantizar el funcionamiento normal del navegador.

2.Si navega en la red, necesita pagar una cuota relacionada con su uso.

- **Ingreso URL:** Introduzca el sitio web que usted necesita para navegar. El mayor portal de Internet inalámbrico gratuito en China le permite conocer el mundo sin salir de casa.
- **Separador/ favorito:** Los sitios favoritos se encuentran en blanco de modo predeterminado y usted tiene la libertad de editarlos. Comúnmente los sitios utilizados se pueden guardar en los sitios favoritos con una simple etiqueta con su nombre. Seleccione uno de los sitios favoritos y después podrá conectarse a ese sitio directamente.
- **Historial:** Registra los sitios web que ha visitado previamente.
- **Páginas desconectadas:** Entre en ella y podrá ver una fotografía instantánea que ha guardado.
- **Página de inicio:** Selecciónela para conectar la página de inicio configurada o directamente.
- **Ajustes WAP:** Entre para configurar los parámetros de WAP, incluyendo ajustes del buscador, almacenamiento preferido, ajustes GPRS y restaurar predeterminados.
- **Salir: Salir de Internet.**

## 8. Mensaje

Los mensajes son un servicio de red, ya sea que el menú se puede ejecutar o no está relacionado o no con el tipo de su tarjeta SIM y los operadores de red. Asegúrese de que esta función tenga servicio antes usar esta característica.

### 8.1 Escriba un mensaje

Antes de usar esta característica, usted deberá obtener el número de centro de servicio apropiado de los operadores de red. La capacidad de la memoria de la tarjeta SIM está basada en el tipo de tarjeta diferente.

#### 8.1.1 SMS nuevo

Cada uno de los mensajes de texto puede contener hasta 268 caracteres chinos o 612 caracteres en español. Cuando usted ha terminado de editar un mensaje de texto, seleccione <opción> y aparecerán los menús: enviar, insertar plantilla, añadir información de contacto, añadir cara y guardar.

#### 8.1.2 MMS nuevo

MMS es la información multimedia la cual admite imágenes en el formato de GIF, JPEG, WBMP y BMP.

**Nota:**

Usted puede usar esta función solo cuando los operadores de red lo admiten. Y sólo el teléfono móvil con la función MMS puede recibir y desplegarse apropiadamente.

En el estado de modo de espera, presione el botón del medio para accede al menú principal, después seleccione [Mensaje → escribir mensaje → MMS nuevo] para entrar a la interfaz [opción MMS].

- **Enviar:** Envía el MMS editado al número deseado. Antes de seleccionar el menú, deberá configurar los destinatarios anticipadamente.
- **Vista previa:** Vista previa de cada página a su vez.
- **Añadir destinatario nuevo:** Añada el número de los destinatarios con [añadir destinatarios] o [Añadir grupo]; usted también puede editar o modificar los destinatarios existentes.
- **Tema:** Edite el contenido del título de MMS.
- **Editar contenido:** Editar contenido de MMS. Seleccione la <opción>, lo proporciona de la siguiente manera:
  - ✧ **Texto:** Edita el contenido del texto del MMS actual.
  - ✧ **Añadir:**
    - **Diapositiva:** Puede insertar una página nueva; las páginas insertadas pueden ser hasta 20.
    - **Imagen:** Puede seleccionar la imagen requerida con el formato de WBMP, BMP, GIF o JPEG.

- **Audio:** Puede seleccionar archivos de audio con los formatos de MIDI, WAV, MP3 o AMR para insertar en el MMS actual.
- **Video:** Añade archivos de video con el formato de 3GP o MP4 para insertar.

✧ **Eliminar:**

- **Imagen:** Eliminar la imagen actual (la opción aparecerá después de insertar una imagen en la página actual).
- **Audio:** Elimina el audio actual (la opción aparecerá después de insertar un archivo de audio en la página actual).
- **Video:** Elimina el video actual (la opción aparecerá después de insertar un archivo de video en la página actual).
- **Esta diapositiva:** Elimina la página actual.

✧ **Diapositiva previa:** Navegue hacia atrás a la página previa desde la página actual (esta función aparecerá cuando haya más de una página en el MMS).

✧ **Diapositiva siguiente:** Navegar a la página siguiente desde la página actual (esta función aparecerá cuando hay más de un página en el MMS).

✧ **Configure el tiempo de diapositiva:** Configure el tiempo de reproducción para la página actual, el tiempo efectivo es de 1-600 (segundos).

➤ **Diseño de texto:** El texto anterior y el siguiente.

## 8.2 Bandeja de entrada

Almacene los SMS y MMS recibidos.

## 8.3 Bandeja de salida

Guarda los SMS y MMS los cuales fueron enviados sin éxito/ fracasó su envío.

## 8.4 Borradores

Guarde los SMS y MMS los cuales no fueron enviados.

## 8.5 Bandeja de enviados

Guarde los SMS y MMS los cuales fueron enviados exitosamente. Si desea guardar los mensajes los cuales envió automáticamente, necesita seleccionar [Mensaje → Opción] y configurarlo bajo [ajustes → guardar los mensajes enviados].

## 8.6 Plantillas

Los mensajes predeterminados en las plantillas pueden ser usados directamente cuando escribe un SMS. Cuando lo edite puede configurar cinco mensajes de plantillas comunes y editarlos, usted mismo/a puede configurar hasta cinco plantillas para mensajes comunes.

## 8.7 Ajustes de mensaje

### 8.7.1 Ajustes SMS

➤ **Contador de mensajes SIM1 / SIM2:** Cuando envía mensajes de texto, usted debe configurar el número del centro de servicio del operador de red. Usted también puede obtener el número de los operadores de red. La mayoría de las tarjetas SIM ya tienen contenido el número del centro de servicio.

**Nota:** Si usted modifica o elimina el número de centro del mensaje, no podrá enviar mensajes de texto.

➤ **Período de validez del mensaje:** Usted puede configurar el período de validez de SMS almacenados en el centro de información por 1 hora, 6 horas, 24 horas, 72 horas, una semana o máximo.

➤ **Reporte de estado:** Seleccione [activar] y después el centro de información le avisará cuando envíe mensajes de texto exitosamente.

➤ **Guarde mensajes enviados:** Configure los parámetros acerca del almacenamiento de los mensajes enviados como preguntar al usuario, guardar o no guardar.

➤ **Almacenamiento preferido:** Elija el lugar preferido para almacenar los MMS.

### 8.7.2 Ajustes MMS

- **Cuenta SIM1 / SIM2 MMS:** Seleccione la cuenta MMS para SIM1 y SIM2.
- **Reciba MMS:** El teléfono le proporciona [recepción manual] y [recepción automática]. Si selecciona [recepción manual], necesita la descarga de MMS en la bandeja de entrada manualmente; si activa [recepción automática], los MMS recibidos se descargarán automáticamente cada vez cuando el teléfono regrese al estado de modo de espera.
- **Enviar opciones**
  - ✦ **Período de validez:** Usted puede configurar el periodo de validez de los MMS por 12 días, 1 día, 1 semana o máximo. Nota: El tiempo máximo está relacionado con el servicio admitido por el operador de red.
  - ✦ **Prioridad:** Configure el nivel de prioridad de MMS.
  - ✦ **Reporte de entrega:** Active esta función y después la red enviará un mensaje para informarle cuando el receptor haya recibido y descargado los mensajes multimedia que usted le envió; también puede elegir [desactivar].
  - ✦ **Envío anónimo:** Seleccione [activar], los MMS pueden ser enviados a los receptores designados sin desplegar el número de quien lo envió/remitente.
- **Almacenamiento de archivos:** Elija el lugar de almacenamiento para los archivos de imágenes, música y videos en MMS.
- **Reproducir audio:** Con la activación de esta función, el sonido de MMS puede ser reproducido cuando usted lo vea.
- **Restaurar elementos predeterminados:** Restaura los ajustes predeterminados de MMS.

### 8.7.3 Capacidad de mensajes

Usando esta característica puede consultar el estado de uso de SMS y la capacidad de uso de cada buzón MMS.

## 9. Cámara

En la interfaz de Cámara, utilice las teclas para subir y bajar para ajustar la distancia focal, use las teclas izquierda y derecha para entrar en los [Ajustes de toma], use la tecla central para tomar fotos. En la interfaz de visualización de fotos, utilice la tecla de función izquierda para entrar en [Opción]:

- **Almacenar fotos:** Acceda a ver las imágenes.
- **Modo DV:** seleccione DC para comenzar a buscar la vista.
- **Efecto:** puede seleccionar modo de efecto.
- **Ajustes de cámara:** Configure flash, tamaño, calidad, frecuencia, sonido del obturador, guardado automático, almacenamiento.

## 10. DV

En la interfaz de cámara, utilice las teclas para subir y bajar para ajustar la distancia focal, el uso de las teclas izquierda y derecha para entrar a los [ajustes de toma], el uso de la tecla central para tomar fotos. En la interfaz de visualización de fotos, utilice la tecla de función izquierda para entrar en [opción]:

- **Ver directorio de video:** Accede a la vista de videos.
- **Modo DV:** selecciona DC para comenzar a buscar la vista.
- **Efecto:** puede seleccionar el modo de efecto.
- **Ajustes de cámara**

Configure flash, tamaño, calidad, frecuencia, sonido del obturador, guardado automático, almacenamiento.

### Descripción:

Si está filmando y hay una llamada, MMS, alarma u otra información entrante, el video actual que está grabando se guardará automáticamente.

## 11. Perfiles

A través de este menú puede establecer diferentes perfiles para adaptarse a diferentes ambientes. El teléfono dispone de 5 modos: estándar, silencio, reunión, interior y exterior. Cada modelo tiene el valor predeterminado y se puede configurar de acuerdo a sus necesidades.

Presione la tecla de función izquierda para seleccionar “opción”, los menús son de la siguiente manera:

- **Añadir:** Añade perfiles nuevos,
- **Ajustes:** Puede configurar todos los tipos de efectos de acuerdo a sus propias necesidades.
  - ✧ **Renombrar:** Modifica el nombre de los perfiles.
  - ✧ **Ajustes de timbrado:** Puede configurar el tono de timbrado de las llamadas entrantes y los mensajes.
  - ✧ **Ajustar volumen:** Puede configurar el volumen del tono de llamada de la llamada entrante, un nuevo mensaje, comunicarse, alarma y encendido / apagado. Presione la tecla derecha / izquierda o arriba / abajo para ajustar el volumen.
  - ✧ **Tipo de timbrado:** Configura el modo de alerta de las llamadas entrantes, mensajes nuevos, alarma y recordatorio de calendario.

## 12. Calendario

Entre a la interfaz de calendario, puede usar las teclas de navegación para ver diferentes calendarios solares y en la parte inferior de la pantalla se despliega el calendario lunar correspondiente.

Entre a [opción] para llevar a cabo estas operaciones: añadir horario nuevo, ver programas, todos los programas/ planes, borrar las tareas de hoy, borrar todo, ir a la fecha y semanalmente/mensualmente

## 13. Audio

### 13.1 Reproductor de audio

El teléfono puede reproducir los archivos de música almacenados y los tonos de timbrado descargados de reproductor de audio, admite la función reproducción de fondo.

**Descripción:** El reproductor de audio es compatible con MPEG 1 capa 3 de audio, MPEG 2 capas 3 extensión de baja tasa de muestreo y MPEG 2.5 capa 3 (no oficial).

#### 13.1.1 Reproducción de audio de fondo

En el estado de reproducción del modo de reproducción de audio, presione la tecla colgar para salir de la interfaz de reproducción y después el reproductor de audio entra en el modo de reproducción de fondo con la pantalla de inicio que muestra el nombre de la música.

#### 13.1.2 El menú de opción

Entra a la pantalla del reproductor de audio y presione el botón [opción] para abrir los menús de acciones.

- **Lista de música:** Muestra todas las listas de reproducción. “Toda la música” es una lista fija y no se puede borrar, cambiar el nombre o copiar. Entre a “Toda la música” u otra interfaz de la lista, presione [opciones] para llevar a cabo estas operaciones: reproducir, navegar, eliminar lista, lista nueva, renombrar, copiar y actualizar toda la pista.
- **Añadir:** Usted puede añadir la música actual que se muestra en el estado de espera para guardarla en la lista, la lista nueva o marca de la música.
- **Configurar como tono de timbrado:** La música que se está reproduciendo está configurada en “tono de timbrado” o “alarma”.
- **Repetir:** Configura el modo de reproducción como repetir todo o solo.
- **Aleatorio:** Configura el modo de reproducción como aleatorio.
- **Ajustes:** Configura el ecualizador y el desplegado de la letra de las canciones en el reproductor de audio.
- **Revisar activado/desactivado:** Activa o desactiva la función de revisión.
- **Salir:** Salga de la interfaz del reproductor de audio.

## 14. Video

El reproductor de video admite archivos con el formato 3GP, MP4 o AVI. Si el documento está en formato no estándar, es necesaria la herramienta de conversión para convertir estos archivos en formato estándar.

Introduzca la pantalla del reproductor de video, ingrese [Opción → Lista de reproducción] y seleccione un video para abrir el menú de acción.

- **Abrir:** Reproduce los archivos de video en el cursor.
- **Repetir:** Configure el modo de reproducción como repetir todo o solo.
- **Aleatorio:** Configura el modo de reproducción como aleatorio.
- **Ajustes:** ajustes para reiniciar.
- **Configurar:** Los videos seleccionados están configurados como animación encendida o animación apagada.
- **Detalle:** Ver los detalles de los archivos de música.
- **Salir:** Salir de la interfaz de reproducción de video.

## 15. Mis archivos

Puede editar las carpetas en la tarjeta de memoria.

**Audio:** Almacena los archivos de audio. Puede almacenar los archivos de grabación con el formato WAV, MP3, MIDI, AMR y AAC pueden ser almacenados, también.

**Libro electrónico:** Guarde los documentos electrónicos. Puede almacenar hasta 500 libros y el límite máximo para cada uno es los 5M.

**Fotos:** Guarde los archivos de imagen. El formato de la imagen que se puede ver en vista previa de incluye jpg, gif, bmp y WBMP. Usted puede comprobar a través del “administrador de fotos”. La imagen de formato JPG es de hasta 1.2 M y la imagen de otros formatos es de hasta 100K.

**Video:** Almacena los archivos de video. Puede ser usado para almacenar los archivos AVI, archivos mp4 y archivos 3gp.

**Nota:** Las tres carpetas anteriores están protegidas, sólo se pueden leer y no se pueden eliminar o renombrarlas.

En la lista de archivos, presiones [opción] para entrar a los siguientes menús:

- **Carpeta nueva:** Crea una carpeta en el directorio seleccionado.
- **Eliminar:** Eliminar el archivo seleccionado o carpeta.
- **Detalles:** Ver los detalles de la carpeta o archivo.
- **Editar:** Puede configurar las operaciones de “renombrar” y “copiar”.

- **Búsqueda:** Busca todos los archivos en la tarjeta de memoria de acuerdo a definido por el usuario.
- **Ordenar:** Ordena los archivos de acuerdo al “nombre”, “fecha”, “tamaño” o “tipo”.
- **Marcar:** Sirve para llevar a cabo estas operaciones, tales como marcar, desmarcar marcar todos y desmarcar todos, a los archivos seleccionados o carpetas.
- **Estado de la memoria:** Consultar el estado de la capacidad de la tarjeta de memoria o la memoria del teléfono, seleccione “formato” para formatear la tarjeta de memoria o la memoria del teléfono.

## 16. Bluetooth

- **Activar / desactivar bluetooth:** Puede activar o desactivar su dispositivo de bluetooth.
- **Visibilidad Bluetooth:** Se configura para mostrar o esconder los dispositivos de Bluetooth de su teléfono. Cuando configure esconderlo, el teléfono no puede encontrarse su dispositivo de Bluetooth aún cuando su Bluetooth se encuentre apagado.
- **Dispositivo emparejado:** Busque dispositivos Bluetooth cercanos que han sido habilitados.
- **Ajustes a carpetas compartidas**
  - ❖ **Permiso de carpetas compartidas:** Puede ser configurado como “control completo” o “sólo lectura”.
  - ❖ **Carpeta compartida:** Seleccione “solo tarjeta de memoria” para compartir la tarjeta de memoria con otra persona; seleccione “Seleccionar directorio” para compartir el directorio personalizado con otros.
- **Nombre de mi Bluetooth:** El desplegado del nombre del Bluetooth cuando los dispositivos de otras personas hayan encontrado su dispositivo después de que su Bluetooth es activado.
- **Almacenamiento:** Seleccione “Sólo tarjeta de memoria” para almacenar los archivos recibidos vía Bluetooth a la tarjeta de memoria.
- **Ayuda:** Proporciona información de ayuda relacionada al Bluetooth.



## 17. WLAN

O bien se puede optar por utilizar la red LAN inalámbrica, los servicios de red de los datos de la cuenta de área de una red inalámbrica rápida de área local y menú funcional.

Los logros de la función WIFI –

**Paso 1:** Haga clic en este menú para acceder a WLAN.

**Paso 2:** El teléfono puede buscar redes automáticamente. De la lista de redes a buscar puede ser usada para seleccionar una señal fuerte de la red.

**Paso 3:** Haga clic en opciones, seleccione el punto de acceso definido a apropiado.

**Paso 4:** Ingrese los ajustes de punto de acceso, elija los ajustes de la tecla WEP; de los cuales:

Encriptación WEP a “128” (basado en el caso real o del inalámbrico para configurar).

Formato WEP cambiado a “ASCII” (basado en el caso real o del inalámbrico para programar)

Tecla WEP, ingrese una contraseña (tal como un enrutador sin una contraseña, aquí puede dejarlo en blanco); haga clic en “listo”.

**Paso 5:** Haga clic en opciones, seleccione conectar.

## 18. Radio FM

En este teléfono puede escuchar el radio aunque no haya insertado los audífonos.

Entre a la pantalla de reproducción de radio FM, seleccione ‘opciones’ y podrá entrar a la lista de estaciones, búsqueda automática y guardar, grabar, guardar, altavoz activado, búsqueda manual, registro de archivo de la lista, almacenamiento, ayuda:

- **Búsqueda y guardado automático:** Al elegir este menú podrá transmitir estaciones automáticamente y se guardarán en la lista de estaciones automáticamente.
- **Lista de estaciones:** Al entrar en este menú, se mostrará toda la lista detallada de las estaciones que se han editado y guardado en el teléfono. También puede reproducir el canal guardado directamente. Está permitido eliminar o editar el canal existente.
- **Guardar:** Guarda la estación a la lista de estaciones.
- **Búsqueda manual:** Puede ingresar la frecuencia de transmisión que desee escuchar manualmente y luego se emitirá de forma automática después de presionar la tecla de aceptar.





- **Bocina activada/desactivada:** Activa o desactiva las bocinas.
- **Reproducción de fondo:** En el estado de reproducción del modo de reproducción FM.
- **Registro:** Grabar FM.
- **Tiempo de grabación:** temporización de grabación FM.
- **Lista de archivos de registro:** Buscar todos los archivos de audio grabados.
- **Almacenamiento:** Selecciona que el almacenamiento sea al teléfono o a la tarjeta de memoria.
- **Ayuda:** Revise la información de ayuda.

## 19. Calculadora

La calculadora le proporciona cuatro funciones básicas, con las cuales puede llevar a cabo operaciones simples para su conveniencia. Seleccione la calculadora, la interfaz de la calculadora de la siguiente manera: Ingrese los datos directamente presionando el teclado Presione la tecla “.” para el punto decimal (.) Presione la tecla “#” para que los números cambien entre el positivo y negativo. Usando las teclas de navegación podrá seleccionar el icono correspondiente en la interfaz para llevar a cabo las operaciones de +, -, × y ÷. Presione brevemente la tecla de función derecha para borrar el último bit de entrada o resultado; presione largamente en la tecla de función derecha para borrar toda las entradas o el resultado (cuando no hay valor de entrada, presione el botón para salir de la calculadora). Presione el botón central para obtener el resultado.

**Nota:** Esta calculadora es de exactitud limitada, con la cual puede tener errores de redondeo.

## 20. Grabadora

En el modo de espera presione el botón central para acceder al menú principal y luego seleccione [Herramientas → Grabadora → Opción → Inicio de la grabación] para empezar a grabar, o utilizar el botón central para seleccionar el icono  en la interfaz para iniciar la grabación. Seleccione el icono  para pausar, seleccione el icono  o presione la tecla de función derecha para seleccionar [detener] para detener la grabación. Después de elegir detener la grabación, el archivo de audio se guardará automáticamente en la carpeta de "Audio" saliendo de la tarjeta de memoria, usted puede elegir el icono  para verlo en [opción → lista de archivos de registro]

## 21. TV análoga

Ingrese [Multimedia], seleccione [TV] y se puede entrar a la interfaz de televisión. Al utilizar esta función, por favor extienda la antena en la parte inferior derecha del teléfono.

En la interfaz de televisión puede utilizar las teclas hacia arriba y abajo para controlar el volumen, cuando el teléfono recibe más de un canal puede utilizar las teclas de izquierda y derecha para cambiar el canal de televisión, también se puede utilizar el botón central para cambiar entre pantalla completa y desplegado de pantalla no completa. Seleccione [opción] para ver los siguientes menús:

- **Ubicación:** Seleccione la ubicación de país o región.
- **Disolver ruido:** Puede habilitar o deshabilitar esta característica.
- **Búsqueda:** Busca estaciones automáticamente de acuerdo al país o la región que ha configurado.
- **Grabación de programas:** Graba el programa actual.

## 22. Juegos

### 22.1 Sokoban

Empuje todas las cajas al destino especificado y podrá cruzar la frontera. Use las teclas de arriba / abajo o las teclas derecha / izquierda para liberar espacio y así mover los porteros; seleccione la opción "volver" y podrá salir de la interfaz del juego.

## 22.2 Snake/Serpiente

Use las teclas arriba/ abajo o las teclas derecha / izquierda para controlar el nado de la serpiente. No golpee la pared, no toque su cuerpo.

### 22.3 Tetris

Complete la línea para sumar puntos. Use las teclas 2/arriba, 4/izquierda, 6/derecha y 8/abajo para rodar/enrollar. Los movimientos de izquierda, derecha y abajo respectivamente.

## 23. Reloj

En el modo de espera presione el botón central para acceder al menú principal y seleccionar [alarma], se puede configurar el nombre, la hora, el tono y el modo de repetición de la alarma. El teléfono tiene tres relojes de alarma que se pueden activar simultáneamente. Cada alarma se puede configurar como recordatorio de una vez, recordatorio diario o recordatorio semanal.

## 24. STK

Las funciones proporcionadas por el proveedor de red, tales como Monter net, M-Zone, marcas globales/Global Brabd son un valor añadido del área de servicios. Si la tarjeta SIM y el proveedor de red no admiten este tipo de servicios, el usuario no podrá utilizar esta función. Para mayor información, póngase en contacto con el proveedor de red.

## 25. Memo

Usado para registrar un evento.

## 26. La función del disco U

Siga estos siguientes pasos en al uso del disco U:

- Antes de usarlo, asegúrese de que el sistema de su computadora es Windows 2000 o Windows XP.
- Conecte la computadora al teléfono mediante un cable de datos USB, que le fue proporcionado con el teléfono.

- Después de que el teléfono está conectado a la computadora, seleccione [disco U] en el teléfono. Cuando el equipo identifica el disco de U con éxito, en la barra de estado aparecerá un pequeño icono verde del dispositivo USB en la esquina inferior derecha del teléfono.
- Abra “Mi PC” y podrá ver el “Disco extraíble”, la operación de disco de U puede llevarse a cabo.
- Los archivos multimedia, que buscó a través del teléfono móvil, se deben almacenar en un directorio especificado para identificarlo o no estarán listos para leerse o jugar a través del teléfono si están almacenados en otro directorio. Por ejemplo, los archivos de imagen sólo en el directorio de “fotos” pueden ser leído a través del teléfono.

**Nota:**

1. Cuando el teléfono se utiliza en el estado de disco de U, se pueden ver algunos archivos de aplicaciones predeterminadas y una vez que se les elimina, los archivos predeterminados se perderán definitivamente.
2. Después de usar el disco de U, primero retire el disco de U del equipo de cómputo y obtenga el aviso de sistema y, a continuación, usted puede sacar el disco de U con seguridad, de lo contrario provocará la pérdida de datos con facilidad, incluso puede conducir al daño del sistema de archivos del disco de U.
3. Para apoyar USB1.1.

## 27. Información de seguridad

### 27.1 El medio ambiente para su uso

Con el fin de garantizar su uso racional del teléfono y evitar un impacto en usted y el medio ambiente, no olvide cumplir con las normas y reglamentos cuando utiliza el teléfono en cualquier lugar que se encuentre.

Por favor, apague su teléfono celular y cumpla con todas las instrucciones de seguridad en lugares en los que se pueda producirse una explosión, tales como estaciones de servicio, depósitos de combustible, plantas químicas o en algún otro lugar donde se realicen operaciones de

detonación. Ya que podría producirse una explosión y provocar lesiones personales si desobedecen los requisitos pertinentes.

El uso del teléfono en los aviones podría interferir con las operaciones de vuelo de la aeronave y volverse peligroso. Por lo tanto, asegúrese de apagar el teléfono antes de abordar y asegúrese de que el teléfono esté apagado o en modo de vuelo durante el vuelo (este teléfono tiene la función de Calendario de encendido / apagado, así que por favor asegúrese de que haya desactivado esta función en todo el proceso de vuelo).

Cuando maneje debe colocar el teléfono en el soporte especial, pero no lo coloque en el asiento o en un lugar donde el teléfono se deslice con un golpe o el freno del coche. A fin de garantizar una conducción segura y evitar accidentes de tráfico, por favor no utilice el teléfono mientras maneja. Si tiene que usar el teléfono, asegúrese de detener el coche y después usar el teléfono.

Para evitar una explosión debido al aumento de la temperatura de la batería del teléfono, por favor, mantener el teléfono lejos de altas temperaturas.

## 27.2 Equipo médico

Apague su teléfono cuando se encuentre en lugares con equipo médico electrónico, con la disposición expresa no hacer uso de ellos (como marcapasos, audífonos y otros equipos médicos). La mayoría del equipo médico puede proteger a las señales de RF de los teléfonos, pero hay algunos dispositivos electrónicos que no tienen esta característica. Si duda o no se puede garantizar si los equipos médicos pueden proteger las señales de radiofrecuencia, consulte a su médico o a los fabricantes de equipos médicos.

### 27.2.1 Marcapasos

Los fabricantes de marcapasos recomiendan mantener una distancia entre el teléfono y el marcapasos de al menos 6 pulgadas (15,3 cm.), a fin de no interferir con los su funcionamiento y evitar afectar a las personas que lleven marcapasos:

Cuando el teléfono está encendido, asegúrese de que mantener la distancia entre el teléfono y el marcapasos al menos 6 pulgadas (o 15.3cm). No coloque el teléfono en un bolsillo del pecho. Por favor usar la oreja que no está del mismo lado que el marcapasos.

**Nota:** Si usted sospecha que se está dando una interferencia, apague el teléfono de inmediato y pida ayuda al personal médico a tiempo.

### 27.2.2 Ayudas para escuchar

Los teléfonos pueden causar interferencia en las ayuda de escucha (audífonos), de modo que contacte al fabricante inmediatamente si la interferencia puede evitarse.

### 27.2.3 Llamada de emergencia

A medida que el teléfono utiliza las señales de radio, redes de comunicación terrestres y la función de ajuste de personal al igual que otros teléfonos móviles, no se puede garantizar que las conexiones del teléfono pueden tener éxito en todas las condiciones, por favor no sólo se apoye de un teléfonos móviles para realizar comunicaciones importantes (por ejemplo, primeros auxilios médicos y otras asuntos).

Llamadas de emergencia

Si el teléfono está apagado, favor de encenderlo y revisar la señal de red sea lo suficientemente fuerte.

- Ingrese correctamente el número de emergencias local (tal como 066 el cual es el centro de emergencia). Las diferentes regiones tienen números de emergencia diferentes.
- Presione la tecla de marcar para llamar.

**Nota:** Cuando haga una llamada de emergencia, proporcione toda la información importante con la mayor precisión posible. El teléfono puede ser el único instrumento de comunicación en este momento, así que por favor no termine la llamada sin permiso.

## 27.3 Precauciones en la carga de la batería

El teléfono móvil utiliza una batería del litio-iónico para proporcionar energía, muchas condiciones que pueden afectar el tiempo de modo de espera y el de llamada, tales como el entorno del sistema, la configuración del teléfono y así sucesivamente.

Utilice una batería estándar y el cargador suministrado por nuestra empresa. Puede provocar un daño si utiliza una batería o un cargador que no estén autorizados por nuestra empresa y no nos haremos responsables de las consecuencias.

La barra de energía del icono de la batería en la pantalla del teléfono empezará a desplazarse si el teléfono está encendido.

### Nota:

1. Si la batería está completamente descargada, el icono de la batería deberá aparecer después de 2 a 3 minutos después de la carga. Generalmente, el tiempo de carga es de 2 a 5 horas, basado en el estado actual del teléfono (si está encendido o usado para llamar, etc.) es diferente.

2. Para asegurarse de que la nueva batería puede llegar a tener un rendimiento de primera calidad, finalice el período de carga y descarga completamente de la batería durante dos o tres veces. Cuando usted carga una batería nueva, cárguela más de 10 horas continuas las primeras veces.

Cuando el teléfono móvil está cargando no lo toque con las manos húmedas, no entre en contacto con la batería o el cargador, es peligroso. Cuando el teléfono se está cargando, es mejor que no lo utilice. Una vez finalizada la carga, el icono de la batería deja de desplazarse y se puede desconectar el teléfono desde la interfaz del adaptador del cargador.

## 27.4 Precauciones para el uso de la batería

Las circunstancias para el uso de la batería se decide por la red, la configuración del teléfono y el uso de circunstancias del teléfono, por ejemplo, la capacidad de 1200 mAh de la batería de litio-ion puede admitir llamadas de entre 6-8 horas y puede utilizar unos 150-240 horas si la teléfono se encuentra en estado de modo de espera.

Favor de no usar baterías dañadas para cargar.

Cuando usa el teléfono celular cerca de la estación base de red celular, el consumo de la batería es bajo. Así que la intensidad de la señal de la red celular y los parámetros establecidos por el operador de la red afectan a la duración de la llamada y el tiempo de espera en gran medida.

El tiempo de carga depende de la capacidad restante, el tipo de la batería y el modelo de cargador. Cuando la duración de la batería se acorta notablemente, le recomendamos que cambie la batería para asegurar el funcionamiento de su teléfono.

Utilice las baterías y el cargador suministrados por nuestra empresa, de lo contrario puede causar una explosión. Por favor corte la energía cuando no utilice el cargador. No cargue la batería con el cargador por más de una semana o se reducirá la vida útil de la batería cuando la carga excesivamente.

No invierta la polaridad de la batería entre el ánodo y el cátodo.

No coloque el teléfono móvil en lugares con muy alta o baja temperatura, de lo contrario, puede reducir la capacidad y la vida útil de la batería. Por favor, utilice la batería a una temperatura ambiente tanto como sea le posible.

No haga corto circuito en la batería, de lo contrario se puede dañar su núcleo o el circuito de protección interna de la misma. Al colocar la batería en el bolsillo o en el bolso, los artículos metálicos (tales como monedas, clips o bolígrafo, etc) pueden provocar que haya un cortocircuito en la batería, así que mejor coloque la pila por separado y adecuadamente.

No queme la batería ni la deseche como basura común. Por favor, observe la política ambiental local para evitar poner en riesgo la vida y evitar daños al medio ambiente. Usted debe procesar y reciclar la batería a tiempo. En el distrito Federal deséchelas en las columnas recolectoras de pilas o los contenedores que se han colocado en algunas tiendas o módulos de policía.

Si le entra agua al teléfono, la batería u otro dispositivo de carga, no los coloque en un equipo de calefacción (por ejemplo, una secadora, microondas, etc.) para el secado. Los teléfonos celulares u otros productos pueden presentar fallas, incluso puede producirse fuego, expandirse o explotar el teléfono celular, la batería o otro dispositivo.

Por favor, siga las instrucciones pertinentes para desechar las baterías inservibles.

Para cualquier daño directo o indirecto causado por los errores que se describen arriba, nuestra empresa no asume ninguna responsabilidad.

### **27.5 Precaución al usar los accesorios**

Ponga todos sus accesorios (por ejemplo, la tarjeta SIM, la tarjeta de memoria, la batería, etc.) fuera del alcance de los niños para evitar que se lastimen.

Antes de retirar la batería, asegúrese de apagar el teléfono y desconectar la conexión entre el teléfono y el cargador.

Debido a que los accesorios de teléfono móvil no son resistentes al agua, por favor, mantenga todos los accesorios de secos.

Cuando se corta la alimentación de cualquier accesorio, debe jalar del enchufe correctamente y no jalar del cable de alimentación. Si el teléfono, la batería o el cargador no funcionan correctamente, por favor póngase en contacto con el departamento de mantenimiento más cercano, con personal calificado para el mantenimiento.

### **27.6 Otra información de seguridad**

Cuando el teléfono no está en uso, se recomienda que lo apague y retire la batería, para ahorrar energía y eliminar la radiación del teléfono celular.

Al utilizar el teléfono, por favor, no ajuste el volumen demasiado alto para evitar daños en sus oídos.

Los no profesionales no pueden desmantelar los terminales de telefonía móvil y la batería.

Le recomendamos que trate de no usar la funda con el botón magnético para evitar interferir lo cual proviene de los imanes a la señal del interruptor del teléfono y el botón de la pantalla LCD puede aplastarse, la caja del teléfono de material plástico conducirá poca volatilización del vapor de agua, con lo que puede dañar los componentes internos del teléfono y dar lugar a la oxidación.

### **CONFIGURACION DE CUENTAS DE DATOS GPRS, WAP Y MENSAJES MULTIMEDIA (MMS) TELCEL Y MOVISTAR**

#### **Configuración cuentas GPRS:**

En el menú principal seleccionamos el icono de ajustes, posteriormente seleccionamos la opción conectar, después seleccionamos la opción 1 (cuenta de red).

Seleccionamos la Opción a seleccionamos Nueva conexión y editamos la cuenta. El nombre de usuario para Telcel es: TELCEL GPRS y para Movistar es: MOVISTAR GPRS.

Seleccionamos APN para Telcel es: wap.itelcel.com. Para Movistar es: internet.movistar.mx

Seleccionamos nombre de usuario para Telcel es: iesgprs y para Movistar es: movistar.

Seleccionamos contraseña, para Telcel es: iesgprs y para Movistar es: movistar. Seleccionamos hecho y guardar.

### **Configuración WAP para GPRS:**

En el menú principal seleccionamos el icono de ajustes, después la opción conectividad, después seleccionamos la opción 3 (cuenta de datos) y enseguida la opción la opción 2

Seleccionamos la opción 1, dependiendo de la posición en la que se encuentre nuestro SIM de cada Compañía, seleccionamos entre SIM1 o SIM2 (Telcel o Movistar).

Seleccionamos la opción 2 Editar Cuenta (dependiendo de la posición del SIM que deseamos configurar ya sea Telcel o Movistar, seleccionamos entre SIM1 y SIM2).

Seleccionamos la opción Nuevo y damos click. Seleccionamos la opción 1 nombre de cuenta telcel es: TELCEL GPRS y para Movistar es: MOVISTAR GPRS.

Seleccionamos la opción 2 Inicio (en esta opción podemos ingresar a dirección de la página Web de nuestra preferencia o en su defecto la página del buscador de Google. <http://www.google.com.mx>)

En la opción numero 3 Cuenta de Datos seleccionamos esta opción y posteriormente la opción 2 GPRS y por ultimo seleccionamos una de las cuentas que creamos anteriormente, ya sea TELCEL GPRS o MOVISTAR GPRS.

En la opción numero 4 Tipo de Conexión seleccionamos la opción WAP, damos click y pedirá ingresar la dirección IP que es, para Telcel: 148.233.151.240 y para Movistar: 010.002.020.001.

Damos click en hecho, seleccionamos la Opción 5 Nombre de Usuario, para Telcel es: iesgprs y para Movistar es: movistar.

Seleccionamos hecho, seleccionamos la opción numero 6 Contraseña para Telcel es: iesgprs y para Movistar es: movistar, damos click en hecho y después en guardar y por último en la opción 1 Activar Cuenta.

### **Configuración MMS para GPRS:**

En el menú de inicio damos click en el icono de ajustes y seleccionamos la Opción conectividad, posteriormente seleccionamos la Opción 3 (cuenta de datos)

Damos click en opciones, Editar y/o agregar cuenta seleccionamos nombre de cuenta, para Telcel es: TELCEL MMS, y para Movistar es: MOVISTAR MMS.

Seleccionamos APN para Telcel es: mms.itelcel.com y para Movistar es: mms.movistar.mx

Seleccionamos nombre de usuario para Telcel es: mmsgprs y para Movistar es: movistar.

Seleccionamos contraseña para Telcel es: mmsgprs y para Movistar es: movistar.

En la Opción tipo de Autorización debe estar en Normal.

Damos click en hecho y después en guardar.

### **Configuración MMS:**

En el menú principal nos desplazamos hasta el icono de Centro de Mensajes y seleccionamos la opción Ajuste de Mensaje, posteriormente seleccionamos la opción MMS.

Seleccionamos la Opción Editar Perfil, seleccionamos Nuevo, y en la opción 1 Nombre de Cuenta para Telcel es: TELCEL MMS, y para Movistar es: MOVISTAR MMS.

En la Opción 2 Dirección MMSC para Telcel es: <http://mms.itelcel.com/servlets/mms> y para Movistar es: <http://mms.movistar.mx>

En la Opción 3 Cuenta de Datos seleccionamos la opción 2 GPRS y por ultimo seleccionamos entre TELCEL MMS o MOVISTAR MMS, dependiendo de cuál sea el caso.

Seleccionamos la Opción 4 Tipo de Conexión debiendo ser WAP y enseguida nos solicitara la dirección IP que para Telcel es: 148.233.151.240 y para Movistar es: 010.002.020.001.

Seleccionamos la Opción 5 Nombre de Usuario para Telcel es: mmsgprs y para Movistar es: movistar.

Seleccionamos la Opción 6 Contraseña para Telcel es: mmsgprs y para Movistar es: movistar, damos click en hecho y en guardar.

Seleccionamos la Opción 1 Activar el Perfil.

**Nota:** Para poder acceder al servicio de Internet y al servicio de Mensajes Multimedia, se debe de contar con saldo pagado, ya que el saldo promocional, en ocasiones no aplica.

**NOTA IMPORTANTE:**

SOLO PODRA CONFIGURAR MMS Y GPRS A RAZON DE UNA COMPAÑÍA POR CADA SIM, ES DECIR DEBERA DECIDIR SI EN LA SIM 1 CONFIGURA TELCEL O MOVISTAR Y SI EN LA SIM 2 CONFIGURA TELCEL O MOVISTAR PARA PODER HACER USO DE LOS SERVICIOS DE MMS Y GPRS. SI POR EJEMPLO USTED CONFIGURA EL SIM 1 PARA HACER USO DE MMS Y GPRS CON TELCEL ESTE SIM SOLO PODRA ACCEDER A ESTOS SERVICIOS SI INSERTA UN SIM DE TELCEL EN LA RANURA DEL SIM 1 Y EL MISMO CASO APLICARA SI REALIZA ESTA CONFIGURACION PARA MOVISTAR EN CUALQUIERA DE LOS DOS SIM. PUEDE CONFIGURAR MMS Y GPRS A RAZON DE UNA MISMA COMPAÑÍA PARA LAS DOS RANURAS SIM TAMBIEN.

## GARANTÍA

**Marca: KYOTO**

**Modelo: KY01**

### Términos y condiciones

Nuestra garantía será válida únicamente si el producto se presenta en buen estado, sin golpes o señas evidentes de maltrato. Se deberán de presentar todos los accesorios originales del producto para hacer válida la garantía.

La garantía cubre los defectos de manufactura y funcionamiento del producto. La garantía cubre accesorios solo en caso de defecto de fábrica durante el lapso de la garantía y en caso de requerirse estarán disponibles a la venta y sujetas a disponibilidad.

**NOTA:** El producto no es resistente al agua.

Qué cubre la garantía del producto:

Si este producto de descompone bajo uso normal, muestre la tarjeta de garantía y la factura o ticket de compra en el lugar de compra para hacer válida la garantía.

Garantía válida durante seis meses después de la fecha de compra.

Bajo las condiciones abajo señaladas, no se podrá hacer válida la garantía:  
Cuando el producto se haya averiado en condiciones normales después del tiempo que indica la garantía, se haya desarmado o manipulado arbitrariamente la maquinaria o que esta haya sufrido daños por agua.

Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales o con exceso de fuerza en su operación ya que este es un aparato con componentes precisos. Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que le acompaña.

Que el producto se haya utilizado en condiciones que no son las normales, tales como daño por uso rudo, altas temperaturas, alta presión, alta humedad o exceso de polvo. Nuestra compañía no se hace responsable del daño por la operación causado por no seguir las instrucciones para el cuidado del producto.

La garantía no será válida cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo.

### Póliza de garantía

Nombre del producto: \_\_\_\_\_

Fecha de compra: \_\_\_\_\_

Nombre del cliente: \_\_\_\_\_

Número telefónico / Fax: \_\_\_\_\_

E-mail: \_\_\_\_\_

Centros de servicio en donde podrá conseguir refacciones (SUJETAS A DISPONIBILIDAD), y donde se deberá entregar el ticket de compra y esta garantía (debidamente sellada por el establecimiento que la vendió) así como el producto para que se haga efectiva:

PRICE SHOES VALLEJO Norte 45 No.1077, Col Industrial Vallejo, Del Azcapotzalco, México D.F. TEL: 53684427

PRICE SHOES IZTAPALAPA Periférico Oriente No.20 Col. Renovación entre Eje 5 y 6 Sur Del. Iztapalapa, México D.F. TEL: 57168780

PRICE SHOES VERACRUZ Av. 20 de Noviembre No.748 Col. Centro, Veracruz TEL: 01229 989021

PRICE SHOES LEON Adolfo L No.3002 Col. Jardines de Jerez, León Guanajuato TEL: 01477 7106200

PRICE SHOES ECATEPEC Av. Vía Morelos Km. 17.5, Col. Jardines de Cerro Gordo, Ecatepec, Edo. De México TEL: 57798550

PRICE SHOES NAUCALPAN Av. 1 de Mayo No.81, San Luis Tlatilco, Naucalpan, Edo de México TEL: 53129690

PRICE SHOES PUEBLA Calle 11 Norte No.5606-1 Esq. Blvd. H del 5 de mayo. Colonia Santa Maria TEL: (22)22131913

PRICE SHOES GUADALAJARA Federalismo Esq. Paria Col. Atemajac. TEL: 013338193870

PRICE SHOES TOLUCA Paseo Tollocan # 638 Esq. 28 de Octubre Col. Ameritas Vértice TEL: 018000450450

PRICE SHOES AGUASCALIENTES Av. De las Américas No.1701, Colonia Santa Elena, Aguascalientes, Ags. TEL: (44)92003300

PRICE SHOES GUADALAJARA MIRAVALLE Calz. Gobernador Uriel No. 2413, Col. Industrial Miravalle C.P. 44990 TEL: (33)12042878

IMPORTADO POR: IMPORTACION Y DESARROLLO DE LA MODA S. A DE C. V. PONIENTE 150 No.660-C, COL. INDUSTRIAL VALLEJO, DEL. AZCAPOTZALCO, MÉXICO D.F., C. P. 02300 RFC: IDD070314QA0.

**Los Gastos de transportación para el cumplimiento de la garantía en caso de reparaciones, cambios o reemplazos de productos y accesorios serán cubiertos por el importador.**

**Las partes, componentes, consumibles y accesorios para los productos Kyoto pueden ser adquiridos en todas las sucursales de nuestros distribuidor autorizado Price Shoes.**